ANEXO III

Ejemplo de impresos de inspecciones de contenedores *IN SERVICE*

Número de la Unidad	CLASE	TIPO	LONG	ALT	ENTRADA FECHA		AUTORIZADO REPARACION
C.L.H.U 0.0.3.0.4.5 7	30x	ACERO	20		26 . 7 . 95		FECHA:

NOMBRE CLIENTE	CARGA	TARA	ACEPT	HORAS	N.º HOJA
ISAMAR					232

Rel Parte Dañada	Situación	Falta - Missing	Suelta - Loose	Roto - Broken	Abollado - Dented	Torcido - Bend	Aplastado - Crush	Agujereado - Holed	Cortado - Cut	Rayado - Scratch	Arrancado - Pulled	Bloqueado - Seized	Oxidado - Rusted	No Pint - Not painted	Sucio - Dirty	Mal olor - Smelling strong	Insertar - Insert	Seccionar - Section	Incorporar - Incorporate	R total - Full replacem	Enderezar - Straightening	Escuadrar - Square	Soldar - Weld	Atornillar - Screw	Parchear - Patch	Arenar - Sand	Pulir - Grind	Imprimir - Prime	Pintar - Paint	Cortar - Cut	Aligerar - Free up	Limpiar - Clean	Dimensiones del Daño en (cm)	M.O	Materiales
62				X					X												X						X						10 cm	1275	360
03				X																			X				X						30X20	2975	1735
12				X																			X				X						20X20	2250	1446
71				X																			X				X						20X20	2250	1446
55												X																		X				1700	
90																																	INSPECCION	1000	
																																		16437	11450	4987

signed on inspection

ACC.	DAM.	I. R.	W. L	CLEAN.
15	437	—	—	—

BISMAR SIGNED

030895

IMACOB. S.L.
INSPECCION Y MANTENIMIENTO DE CONTENIERS
N.I.F. - B 60681970
Travessera de Collblanc, 9, 1º, 3ª. - Tel. 334 59 17
08904 L'HOSPITALET DE LL. (Barcelona)

YML REPAIR REPORT AND INVOICE

陽明海運股份有限公司
YANGMING MARINE TRANSPORT CORPORATION
4TH FL., 53 HWAI NING STREET, TAIPEI, TAIWAN, 100 REPUBLIC OF CHINA
TEL: (02) 3812911-9 TLX: 19780 YANGMING FAX:3148058

REF. NO.	1 940000232
DATE D/M/Y	2 030295
AREA	3
VSL/VOY NO.	4
CLAIMABLE TO	8 [ ] CLAIM ITEM NBR

CTNR NO. & CHECK DIGIT	SIZE 6 [/]	TYPE 7 [/]			
5 TEXU 450.9572	1.40' 2.20'	1. STEEL 2. ALUMINUM 3. REEFER	4. FRP 5. FLAT RACK 6. OPEN TOP	7. JUMBO 8. TANK 9. OTHERS	1. INSURANCE 2. OWNER 3. RESPONSIBLE PARTY 4. DPP 5. OTHERS

DATE DAMAGE OCCURRED/DISCOVERED		WHERE OCCURRED/DISCVD		11 [ ] CAUSE OF DAMAGE	12 [ ] DPP COVER AMT.
D/M/Y	9	1. INLAND 2. ONBOARD 3. SHIPPER WAREHOUSE 4. CONSIGNEE WAREHOUSE	5. C. Y. 6. LANDING PIER 7. CFS 8. OTHERS	MISHANDLING 1. CRANE 2. CARRIER 3. FORK 4. TRANSTAINER 5. OTHI DISASTER 6. ROUGH WEATHER 7. COLLISION 8. ACCIDENT 9. OTHERS DEFECT OF LASHING 10. CARGO SECURING 11. CTNR LASHING 12. OTHER CAUSE	
PORT	10				

FULL NAME AND ADDRESS OF LIABLE PARTY IF ANY 13 | CLAIMABLE COST: 14

COMPONENTS UNIFIED NOMENCLATURE

15
1. BOTTOM RAIL
2. BOTTOM X'MEMBER
3. CORNER FITTING
4. CORNER POST
5. DOOR FITTING INCLUDES: LOCKG BAR, BAR SADDLE, HANDLE, HINGE HANDLE RETAINER, CAM KEEPER
6. DOOR HEADER
7. DOOR PANEL
8. DOOR SILL
9. FLOOR BOARD
10. FLOOR SELF TAP SCREW
11. FORKPOCKET
12. FRONT BOTTOM RAIL
13. FRONT PANEL
14. FRONT TOP RAIL
15. GASKET SEAL
16. GOOSENECK
17. LASHING RING
18. LINING (PLYWOOD)
19. LOGO & MARKING
20. OTHERS
21. PAINTING
22. RIVET
23. ROOF BOW
24. ROOF PANEL
25. SIDE & FRONT POST
26. SIDE PANEL
27. TARPULIN & TIR ROPE
28. TOP SID RAIL
29. VENTILATOR

DAMAGE CODE
B-BENT
BO-BULGED OUT
BR-BROKEN
BS-BRUISED (FRP)
C-CUT
CD-CORRODED
CM-CRIMPED
CR-CRACKED
D-DENT
DT-DISTORTED
H-HOLED
M-MISSING
PI-PUSHED IN
R-RUSTY
SC-SCRATCHED
TN-TORN

REPAIR CODE:
AL-ALIGN
CN-WASH/CLEAN
FA-FAIR
FS-FASTEN
IN-INSERT
PN-DERUST & PAINT
PP-PERMANENT PATCH
RR-REMOVE & REINSTALL
RS-REPLACE
SE-SECTION
SL-SEAL WITH CAULKING
ST-STRAIGHTEN
TP-TEMPORARY PATCH 254

16 PLEASE USE THE ABOVE UNIFIED NOMENCLATURE, DAMAGE AND REPAIR CODE FOR DESCRIPTION — PLEASE ENTER REPAIR COST IN LOCAL CURREN

ITEM NBR	DMGPARTS NBR	DESCRIPTION	W/T MARK "X"	LABOR HRS	LABOR COST	MATERIAL COST	LABOR + MA COST BY
		80x60					
26	D ST	LEFT. S. STR. 120x80		225	3994	1259	525
02	BR. RS	CROSSMEMBER REPAIR NO. 1,2,3,4,5,6		13	23075	27.684	5875
26	D ST	LEFT S. STR. 80x60		115	2041	503	2544
09	CN	INT. SWEEPING					
					27157	28690	
				16	29110	29446	5855

INTRACON
OFF [ ] INS [X] POST [ ]
CLIENT: YANG MING
TOTAL:
W/T:
T/R:
CLEAN:
IMPACT: 55847
3rd PARTY:
SURVEY ONLY [X] APPROVED [ ]
SIG. DATE 10 2 95

17 TOTAL (MAN HOUR, LABOR COST & MATERIAL COST RESPECTIVTIVELY)

TTL REPAIR COST	18	TTL WEAR & TEAR COST	19	TTL REPAIR & W/T COST	20 5855
REPAIR SHOP NAME	26			CLEANING COST	21 5584
ADDRESS OF RPR SHOP	27			HANDLING CHARGE	22
RPR SHOP SIGNATURE	28	REPAIR CHARGED VIA DIRECT REDELIVERY	36 [ ]	REFURBISHING COST	23
	29	YML HEAD OFFICE	30	OTHERS	24 55847